VOTRE JOURNAL MUNICIPAL MENSUEL



Le Valériennois

960, chemin de Milton, Saint-Valérien-de-Milton, QC JOH 280 • www.st-valerien-de-milton.qc.ca • Tél.: 450 549-2463

VOLUME 15 - NUMÉRO 07

JUILLET 2022

TABLE DES MATIÈRES

Bonnes vacances... Soyez prudents!

Votre conseil municipal Mot du maire Votre équipe municipale Comment soumettre vos articles Adresses et lien utiles Calendrier mensuel Procès-verbal du 4 juillet Cercle de fermières Taxes municipales Loisirs Camp de jour Votre santé Campagne de financement Régie intermunicipale SARCA Publicité 11	2 3 3 4 4 5 .5-6 7 .8-9 10 1-12 13 14 15

MEMBRES DU CONSEIL MUNICIPAL



MAIRE

Daniel Paquette



CONSEILLER #1

Luc Tétreault

Voirie et travaux publics Comité consultatif d'urbanisme



CONSEILLER #2

Rémi Tétreault

Comité de sécurité publique Comité vie communautaire



CONSEILLÈRE #3

Sophie Côté

Comité de la Rivière Noire

Déléguée à la Régie Intermunicipale d'Acton et des Maskoutains



CONSEILLÈRE #4

Huguette Benoit

Comité consultatif d'environnement et d'embellissement (CCCE) Comité consultatif d'urbanisme



CONSEILLER #5

Jules Normandin

Comité sécurité publique Comité vie communautaire Délégué comité Rivière Noire (substitut)



CONSEILLER #6

Sylvain Laplante

Comité travaux publics Délégué à la Régie Intermunicipale d'Acton et des Maskoutains (substitut)

Conception et impression: Les Publications Municipales Inc. 1 (877) 553-1955

MOT DU MAIRE

Cette année nous avons repris les festivités de la Saint-Jean-Baptiste et j'en profite pour remercier les organisateurs, les bénévoles, les pompiers, les premiers répondants et la voirie pour leur implication à la réussite de cette journée. Nous allons remettre le tout l'an prochain. Un merci également aux gens qui ont contribué, via les tirelires placées au comptoir de breuvages, à aider la guignolée et dépannage qui eux, aident les gens de notre communauté durant toute l'année.

Avec l'été qui arrive, débute aussi la période de vacances. Il est à noter que l'hôtel de ville sera fermée du 22 juillet au 7 août 2022

Pour ma part je serai en congé durant le mois d'août

Je souhaite à tous de belles vacances, prenez le temps de vous reposer et restez vigilants.

Daniel Paquette, maire



VOTRE ÉQUIPE MUNICIPALE

Caroline Lamothe Directrice générale

Claudine Morin

Adjointe administrative

Maude Cardin-Courtemanche

Responsable des loisirs

Maryse Viens

Secrétaire comptable

Sylvain Laplante

Directeur et chef pompier

Stéphane Beauchemin

Responsable voirie et travaux publics

Luc Munier

Inspecteur en urbanisme

HEURES D'OUVERTURE:

Du lundi au jeudi de 8h30 à 12h00 et de 12h30 à 16h00

COMMENT SOUMETTRE VOS ARTICLES

«Le Valériennois» est publié mensuellement et distribué vers la fin du mois. Les organismes de la municipalité et les responsables d'activités sont invités à transmettre leurs communiqués avant le 15 de chaque mois. Il suffit de faire parvenir ses fichiers Word et ses photos en fichiers séparés (JPG ou BMP) par courriel à: administration.st-valerien@mrcmaskoutains.gc.ca

POUR PLUS D'INFORMATIONS: (450) 549-2463

ADRESSES À RETENIR:

BUREAU MUNICIPAL

960 Chemin-de-Milton

Saint-Valérien-de-Miton (Québec)

Téléphone: 450-549-2463

Courriel: administration.st-valerien@

mrcmaskoutains.qc.ca

Site internet:

www.st-valerien-de-milton.qc.ca

CENTRE COMMUNAUTAIRE

1384 Principale

Téléphone: 450-549-2058

BIBLIOTHÈQUE

960 chemin de Milton Téléphone : 450-549-2895

PAROISSE DE SAINT-VALÉRIEN

1375 rue Principale

Téléphone: 450-549-2332

ÉCOLE SAINT-PIERRE

1370 rue St-Pierre

Téléphone : 450-773-1922

BUREAU DE POSTE

1000 rue de l'Hôtel de ville Téléphone : 450-549-2517

DÉPUTÉ PROVINCIAL : ANDRÉ LAMONTAGNE

Drummondville: 819-474-7770 Acton Vale: 450-546-3251

Courriel:

andré.lamontagne.john@assnat.qc.ca

DÉPUTÉ FÉDÉRAL:

SIMON-PIERRE SAVARD-TREMBLAY

Saint-Hyacinthe: 450-771-0505

Courriel:

simon-pierre.savard-tremblay@parl.qc.ca

LIENS D'INTÉRÊT:

TÉLÉPHONE & INTERNET

Sogetel: 1 866 764-3835

www.sogetel.com

Maskatel: 450-250-5050

1-877-627-5283 www.maskatel.ca

SOCIÉTÉ PROTECTRICE DES ANIMAUX DE DRUMMOND (SPAD)

1605, rue Janelle

Drummondville (Québec) J2C 5S5 Téléphone : 819-472-5700 Télécopieur : 819-472-1770

Sans frais: 1-855-472-5700 Courriel: info@spad.ca

RÉGIE INTERMUNICIPALE D'ACTON ET DES MASKOUTAINS

Téléphone : 450-774-2350

COMMISSION SCOLAIRE DE SAINT-HYACINTHE Téléphone : 450-773-8401

MRC DES MASKOUTAINS

Général: 450-774-3141

Service d'évaluation : 450-774-3143 Service développement économique :

450-773-4232

Programme de rénovation :

450-774-3159

Patrimoine : 450-774-5026 Cours d'eau : 450-774-3129 Transport adapté : 450-774-8810 Transport collectif : 450-774-3173

CALENDRIER MENSUEL

AOÛT 2022

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
	1	2	3	4 Matières recyclables	5 Matières organiques	6
7	8	9	10	11 Résidus domestiques	12 Matières organiques	13
14	Séance du Conseil municipal	16	17	18 Matières recyclables	19 Matières organiques	20
21	22	23	24	25 Résidus domestiques	26 Matières organiques	27
28	29	30	31			

PROCÈS-VERBAL DU 4 JUILLET

Veuillez prendre note que la version complète du procès-verbal est accessible à tous sur le site internet de la Municipalité au www.st-valerien-de-milton.qc.ca sous la rubrique PLAN DU SITE ou au bureau municipal, du lundi au jeudi inclusivement de 08H30 à 12H00 et de 12H30 à 16H00.

RÉSUMÉ DU PROCÈS-VERBAL de la séance ordinaire du Conseil de la Municipalité de Saint-Valérien-de-Milton tenue à la salle du conseil de l'hôtel de ville sis au 1384, Principale à Saint-Valérien-de-Milton, le lundi le 4 juillet 2022 à 20h00.

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Le conseil a résolu à l'unanimité des conseillers présents d'adopter l'ordre jour tel que présenté.

ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

Le conseil a résolu à l'unanimité des conseillers présents d'adopter le procès-verbal de la séance régulière du 6 juin 2022 tel que présenté.

ADMINISTRATION FINANCIÈRE

Le conseil a résolu à l'unanimité des conseillers présents d'approuver la liste des chèques émis, des déboursés directs et des salaires payés au cours de la période du 1er juin au 30 juin 2022 et totalisant un montant de 290 894.29 \$.

Le conseil approuve la liste déposée et en autorise le paiement auprès des fournisseurs, totalisant un montant de 353 627.16 \$

Le conseil accepte la demande de commandite de 1 500\$ et autorise le versement à RC Show pour l'année 2022;

ADMINISTRATION GÉNÉRALE

Il est résolu à l'unanimité des conseillers présents; que la Municipalité de Saint-Valérien-de-Milton mentionne à la Municipalité de Saint-Marie-Madeleine sont intérêts pour l'acquisition de quatre (4) licences de formation avec la plateforme NOVO STUDIO au coût d'environ 75\$ taxes en sus par licence par année.

Monsieur Sylvain Laplante se retire de son siège. 20H11

SÉCURITÉ PUBLIQUE ET SÉCURITÉ CIVILE

La directrice générale procède au dépôt du rapport sommaire d'activités régionales de l'An 10 du Schéma de couverture de risque en sécurité incendie émis par la MRC des Maskoutains.

Monsieur Sylvain Laplante reprend son siège à 20h12

TRANSPORT ROUTIER

Le conseil autorise la directrice à mandater le service d'ingénierie de la MRC des Maskoutains afin d'effectuer la demande de soumission pour les analyses granulaires du matériel sur le 20e rang, 21e rang, Petit 8e Rang et le Petit 11e rang.

HYGIÈNE DU MILIEU

Il est résolu à l'unanimité des conseillers présents de procéder à l'octroi d'un contrat, à la suite de la proposition numéro 20220559, pour la mesure des boues avec la compagnie SIMO pour la somme d'environ 2 500\$ taxes en sus.

URBANISME ET GESTION DU TERRRITOIRE, COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME (CCU)

Le conseil accorde la demande de dérogation mineure 2022-06 pour le lot 3 556 474 afin d'autoriser la construction d'un garage détaché résidentiel conforme au code de construction en vigueur dont la marge de recul avant projetée est de 5.63m; et refuse l'utilisation d'une boîte de camion comme moyen de construction du garage.

8.2 Demande de dérogation mineure numéro 2022-07

Selon les plans de construction du Centre de services scolaire de Saint-Hyacinthe, seulement 26 places semblent suffisantes pour combler les besoins; Il est résolu à l'unanimité des conseillers présents;

d'approuver la demande de dérogation mineure 2022-07 afin d'autoriser la construction d'un nombre de places de stationnement inférieur aux 73 requises.

LOISIR, CENTRE RÉCRÉATIF, PARC, TERRAIN DE JEUX ET PATINOIRE, CENTRE COMMUNAUTAIRE ET BIBLIOTHÈQUE

AVIS DE MOTION

RÈGLEMENT(S) – ADOPTION AVEC OU SANS DISPENSE DE LECTURE

PÉRIODE DE QUESTIONS

LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

Il est résolu à l'unanimité des conseillers présents de lever de l'assemblée à 21H23.`

Sous réserve du libellé final lors de l'adoption du procès-verbal par le conseil. Prendre note que le procès-verbal d'une séance n'est adopté qu'à la séance suivante du Conseil.



Lors du Congrès provincial 2022 qui avait lieu à St-Hyacinthe, plusieurs pièces du Cercle de Fermières de St-Valérien étaient exposées pour la Fédération #17.

Lors de la soirée de gala nous avons récolté plusieurs prix. Félicitations à Josée Laflamme qui se mérite 50\$ pour ses mules feutrées et 50\$ pour son napperons en dentelle russe. Félicitations à Kelly McKernan qui se mérite 50\$ pour sa poupée de chiffon. Félicitations à Chantal Leclerc qui se mérite 50\$ pour sa tuque au tricot à l'aiquille.

Merci aussi à Lucie Meunier qui était bénévole pour le montage de l'exposition. Nous sommes heureuses de promouvoir le partage de techniques artisanales.

22 août 2022

Date limite pour le 4e et dernier versement des taxes municipales

Cette année, les citoyens ont reçu leur compte de taxes foncières annuelles par la poste au courant du mois de février. Si un contribuable ne reçoit pas son compte de taxes foncières annuelles, il doit de lui-même prendre l'initiative de communiquer avec la municipalité au 450-549-2463 poste 1 ou par courriel à l'adresse suivante : reception.st-valerien@mrcmaskoutains.qc.ca

Compte tenu de la situation actuelle liée à la covid, nous vous demandons de favoriser les modes de paiements suivants :

- 1. Par votre institution financière :
 - Le service de paiement téléphonique ou Internet en utilisant le numéro de référence (matricule) apparaissant sur le compte de taxes.
 - Le comptoir de service avant la date d'échéance (avec le coupon détachable)
 - Au guichet automatique (en demandant au préalable à l'institution d'intégrer le compte de taxe de la municipalité de Saint-Valerien-de-Milton à titre de fournisseur payable au guichet)

- 2. Par chèque postdaté, en inscrivant à l'endos du chèque le numéro de matricule
- 3. Par la **poste**, en inscrivant à l'endos du chèque le numéro de matricule
- 4. Par le passe-lettre extérieur de l'entrée principale de l'hôtel de ville (chèque seulement)

DATE DES VERSEMENTS

1er versement2e versement21 mars 20225 mai 20223e versement4e versement20 juin 202222 août 2022



LOISIRS

Oyé Oyé, le tournoi rang-rue sera de retour les 19-20-21 août 2022.

Nous vous invitons à vous inscrire immédiatement en nous écrivant (comité rassemblement St-Valérien) sur Face-book et de communiquer avec le responsable de votre équipe. Le but de ce tournoi se veut un rassemblement festif de citoyens et amis, c'est également le moment parfait pour faire la connaissance des nouveaux arrivants dans notre communauté et facilité leur intégration. En espérant la même participation qu'en 2019.

Voici une liste de personnes qui sont responsables dans certains rangs ou rues. N'hésitez pas à communiquer avec eux pour vous inscrire.

Rue Laplante- St-Pierre- Principale, Cusson Cassandre Lessard-Dostie

Du coteau-des cèdres Patrick Laplante- Vicky Harnois

1ère avenue Annie Laplante

De la fabrique-des bouleaux-des Pins Francois Désourdy

Des champsMaxime Richard

Chemin Milton- chemin Upton Pascal Masse ou Annick Flibotte

11e Rang Carl Chaput

10e- petit 10 et petit 11Dominic Frappier

Chemin Roxton- Grande ligne- 8e et petit 8 Denis Lalumière ou Manon Girardin Chemin St-Dominique Sonia Maurice Crha

Pour les rangs suivants communiquer avec François Désourdy

Rang de l'école- de l'Égypte- 6e rang chemin Gazaille- chemin Larcoque.

Si vous êtes intéressés à devenir responsable de l'un de ces rangs faites le savoir.



IL EST DE RETOUR

19-20-21 **AOÛT 2022**

TOURNOI DE BALLE RANG RUE version 2.0 - Amical

BIÈRE ET HOT-DOG SUR PLACE AVEC JEUX GONFLABLES

Inscrivez-vous rapidement!

Venez vous amuser anuser and nombre avec parents avec parents et amis 8 GARS FILLES ENFANTS DE 12 PEUVENT

Pour informations FRANÇOIS DESOURDY 450 278-2064 ANNIE LAPLANTE 450 549-2938

ACTIVITÉS ET SORTIES AU CAMP DE JOUR

SEMAINE 1:

Au camp

ÉDUCAZOO VENDREDI 1ER JUILLET 13H-14H

SEMAINE 2:

Au camp

JEUNES EN SANTÉ MARDI 5 JUILLET, 4-6 ans 9H30, 7+ 10h15

Sortie

AQUA PARC ST-PIE VENDREDI 8 JUILLET, Arrivée au camp nécessaire pour 9h. Tout enfant arrivé après 9h10 ne sera pas admis à la sortie. Retour au camp pour 15h15.

SEMAINE 3:

Sorties

ÉLECTRIUM STE-JULIE MARDI 12 JUILLET, Arrivée au camp nécessaire pour 7h30. Tout enfant arrivé après 7h40 ne sera pas admis à la sortie. Retour au camp pour 12h30.

VILLAGE QUÉBECOIS D'ANTAN VENDREDI 15 JUILLET, Arrivée au camp nécessaire pour 8h45. Tout enfant arrivé après 9h ne sera pas admis à la sortie. Retour au camp pour 15h.

SEMAINE 4:

Sortie

THÉÂTRE DE LA DAME DE CŒUR JEUDI 21 JUILLET, Arrivée au camp nécessaire pour 7h45. Tout enfant arrivé après 8h ne sera pas admis à la sortie. Retour au camp pour 14h.

SEMAINE 5:

Sortie

CAMPING BONJOUR VENDREDI 29 JUILLET, Arrivée au camp nécessaire pour 9h30. Tout enfant arrivé après 9h45 ne sera pas admis à la sortie. Retour au camp pour 15h10.

SEMAINE 6:

Au camp

ACTIVAC VENDREDI 5 AOÛT 10H-12H

SEMAINE 7:

Au camp

MUSÉE D'ARCHÉOLOGIE DE ROUSSILLON JEUDI 11 AOÛT 10H-14H

MOISSON MASKOUTAINE VENDREDI 12 AOÛT 9H30-15H30

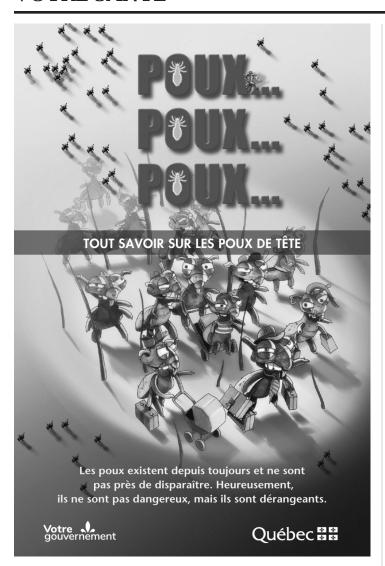
SEMAINE 8:

Sortie

FUNTROPOLIS ST-HUBERT JEUDI 18 AOÛT, Arrivée au camp nécessaire pour 7h45. Tout enfant arrivé après 8h ne sera pas admis à la sortie. Retour au camp pour 16h30.

LES HEURES D'ARRIVÉE INDIQUE L'HEURE D'ENTRÉE DANS L'AU-TOBUS. NOTEZ QUE LE SERVICE DE GARDE EST TOUJOURS OFFERT LORS DE CES JOURNÉES. LORSQUE LES ENFANTS ARRIVENT APRÈS 16H D'UNE SORTIE, AUCUN FRAIS SUPPLÉMENTAIRE N'EST REQUIS. (LES ENFANTS DOIVENT QUITTER À L'HEURE D'ARRIVÉE SINON LES FRAIS JOURNALIERS DU SERVICE DE GARDE SERONT REQUIS)







- Les poux de tête se trouvent souvent chez les enfants qui fréquentent le milieu scolaire ou le milieu de garde, particulièrement au moment de la rentrée scolaire.
- Ils s'attaquent à tout le monde, les riches comme les pauvres.
- Ils aiment autant les cheveux propres que les cheveux sales.
- Ils ne causent pas toujours des démangeaisons du cuir chevelu.
- Ils ne se traitent pas avec des shampoings ordinaires; un traitement spécial contre les poux est nécessaire.
- Ils ne transmettent pas de maladies.

• • • Les poux de tête

- Ce sont de minuscules insectes grisâtres.
- Ils se nourrissent de sang humain.
- Ils vivent près de la racine des cheveux et parfois sur les sourcils et dans la barbe.
- Ils ne vivent pas sur les animaux domestiques.
- Ils ne sautent pas et ne volent pas.
- Les femelles pondent en moyenne
 5 œufs (lentes) par jour.



Les lentes

- Elles s'accrochent à la tige des cheveux.
- Elles sont difficiles à enlever.

LES LENTES VIVANTES

- Ce sont des œufs de couleur blanc grisâtre qui ressemblent à des pellicules gonflées, luisantes et translucides.
- Elles se trouvent le plus souvent à moins de 6 mm du cuir chevelu

LES LENTES MORTES

- Elles sont plus blanches
- et desséchées.
- Elles se trouvent surtout à plus de 6 mm du cuir chevelu.



Une **pellicule**, une **poussière** ou une **saleté** qui s'enlève facilement **n'est pas une lente**.

• • • Comment les poux de tête s'attrapent-ils?

 Les poux passent facilement d'une tête à l'autre au contact des cheveux, par exemple au moment d'une accolade.

 Les poux de tête ne s'attrapent pas facilement au contact d'objets personnels, tels que les chapeaux, les peignes, les brosses à cheveux et les taies d'oreiller, ni par contact avec les dossiers de divans, les draps, les tapis, les lunettes, etc.



Comment savoir si on a des poux ou des lentes?

Par un examen de la tête, de préférence avec un peigne fin destiné à cet usage. On trouve généralement moins de 10 à 20 poux sur une tête infestée, d'où l'importance de faire un examen attentif.

QUAND?

- Au moins une fois par semaine, après le lavage des cheveux, surtout au moment de la rentrée scolaire.
- Tous les jours s'il y a présence de poux dans l'entourage.
- Dès qu'il y a démangeaison du cuir chevelu.

COMMENT?

- Placer la tête sous un bon éclairage : les poux de tête fuient la lumière, ce qui permet de les voir se déplacer; une loupe peut aussi aider à les trouver.
- Mouiller les cheveux avant de passer le peigne fin. L'application d'un revitalisant facilite la recherche des poux. Toutefois, les traitements pour les cheveux Kwellada-P® 1% et Nix® 1% sont moins efficaces si vous utilisez un revitalisant, un produit à base de silicone ou du vinaigre dans vos cheveux. N'utilisez pas ces 3 produits immédiatement avant un traitement avec Kwellada-P® 1% ou Nix® 1% et attendez 2 jours après le traitement avant de les utiliser (voir section Comment traiter les poux).
- Rechercher les poux et les lentes, surtout derrière les oreilles et près de la nuque.
- Séparer les cheveux en mèches de la largeur du peigne fin ou, pour les cheveux très longs, en mèches d'environ 2 cm.
- Passer le peigne fin dans la chevelure, mèche par mèche depuis le cuir chevelu jusqu'à l'extrémité du cheveu.
 - Examiner les cheveux par sections, d'un côté à l'autre de la tête et depuis la zone frontale jusqu'à la nuque.
 - Après chaque coup de peigne, vérifier la présence de poux ou de lentes sur le peigne fin.

Il est important de se **laver les mains** après chaque examen.



• • • Que faire si on a des poux ou des lentes?

- Appliquez le plus tôt possible un traitement contre les poux.
- Avisez l'école, le service de garde et les personnes ayant été en contact étroit avec la personne infestée. En règle générale, l'enfant ne devrait pas être exclu de l'école ou du service de garde.
- Examinez la tête de toutes les personnes dans la famille.



Traitez SEULEMENT les personnes qui ont des poux ou des lentes vivantes. Le traitement est plus efficace lorsque toutes les personnes ayant des poux ou des lentes vivantes sont traitées en même temps (la même journée). Dans le cas de lentes, il peut être difficile de déterminer si elles sont mortes ou vivantes. Dans le doute, consultez un professionnel de la santé avant de traiter.

• • • Comment prévenir les poux de tête?

Quelques conseils à rappeler aux enfants.

- Éviter de se coller la tête contre celle des autres.
- Placer les tuques, les casquettes et les foulards dans leur manche de manteau.
- Ne pas partager leurs objets personnels tels que peigne, brosse, barrettes et chapeaux.
- Garder les cheveux longs attachés.

Examiner régulièrement la tête des enfants.

Il n'existe pas de traitement de prévention. Seuls un dépistage et un traitement rapides des personnes infestées peuvent prévenir la propagation des poux de tête.

La collaboration des parents est essentielle pour la prévention et le contrôle des poux de tête.



comment traiter les poux de tête?

La personne qui a des poux et des lentes doit être traitée avec un produit contre les poux. Il n'est pas recommandé d'utiliser un produit conçu pour les animaux.

• • • Choix du produit

Le ministère de la Santé et des Services sociaux recommande les **deux catégories** de produits décrites ci-dessous :

- Les traitements en 2 applications (tuent les poux et les lentes) :
- Kwellada-P® 1 %, Nix® 1 % ou NYDA®. Ces produits sont recommandés pour les enfants de 2 ans et plus.
- Pronto[®] ou R & C[®].

 Ces produits peuvent être utilisés pour les enfants de moins de 2 ans.
- Les traitements en 3 applications (tuent les poux, mais n'ont peu ou pas d'effet sur les lentes):
- Zap® ou Resultz®.
 Ces produits sont recommandés pour les enfants de 2 ans et plus.

Les produits Kwellada-P*, Nix*, Pronto* et R & C* peuvent être utilisés par les femmes enceintes et allaitantes, Kwellada-P* ou Nix* étant le premier choix de traitement. Idéalement, avant d'utiliser un pédiculicide, il est suggéré que la femme enceinte ou qui allaite consulte son médecin.

Tous ces produits sont en vente libre en pharmacie. D'autres produits contre les poux sont offerts sur le marché, mais leur efficacité n'a pas été démontrée par des études publiées.

L'application des produits contre les poux peut provoquer des démangeaisons ou une légère sensation de brûlure sur le cuir chevelu.

Si les sourcils sont atteints, appliquer de la gelée de pétrole (Vaseline® ou Lacri-lube®) de 2 à 4 fois par jour pendant 1 semaine. Par la suite, les lentes mortes peuvent être enlevées avec les ongles ou une pince à sourcils, en les faisant glisser le long du sourcil

• • • Principes d'application

Toutes les applications recommandées doivent être administrées, même si l'on ne voit plus de poux vivants et de lentes viables dans la chevelure. Pour augmenter les chances de réussite, on recommande d'utiliser également un peigne fin pour enlever les poux et les lentes pendant le traitement.

Si des **poux vivants** sont observés 17 jours **après la première application du produit**, il est recommandé de refaire un traitement en utilisant un produit qui se trouve dans une case ou une colonne différente du tableau ci-dessous.

Consulter un professionnel de la santé (pharmacien, infirmière ou médecin) pour tout doute sur l'efficacité du traitement.

TRAITEMENTS EN 2 APPLICATIONS
(tuent les poux et les lentes)

Kwellada-P 1 %

Nix 1 %

Pronto

R & C

NYDA

NYDA

Resultz

**TRAITEMENTS EN 3 APPLICATIONS (tuent les poux mais n'ont peu ou pas d'effets sur les lentes)

Zap

Zap

Resultz

Resultz

Mode d'application : suivre les instructions du fabricant selon le produit choisi.

Lorsque vous avez terminé le traitement selon les instructions du fabricant, vous pouvez sécher les cheveux à l'aide d'une serviette propre ou d'un séchoir. Placer les serviettes utilisées avec les articles à nettoyer.

Utiliser un peigne fin pour enlever les poux et les lentes 2, 11 et 17 jours après la première application du traitement. L'utilisation du peigne fin augmentera les chances de réussite du traitement.

Répéter le traitement 9 jours après la première application.

Faire une 2º application après 7 jours et une 3°, 7 jours après la 2° application.

• • • Procédure pour enlever les lentes

- Appliquer une serviette humide sur le cuir chevelu durant au moins 30 minutes.
 Cela permettra de décoller les lentes plus facilement.
- Placer la tête sous un bon éclairage; une loupe peut aussi aider à les trouver.
- Se munir d'un peigne fin pour les poux de tête et se placer à la portée de l'eau chaude.
- Démêler les cheveux avec un peigne ordinaire.
- Séparer les cheveux en mèches de la largeur du peigne fin ou, pour les cheveux très longs, en mèches d'environ 2 cm.
- Passer le peigne fin mèche par mèche.
- Incliner le peigne fin vers le cuir chevelu et l'enfoncer dans la mèche de cheveux le plus proche possible du cuir chevelu.
- S'assurer que les dents du peigne fin ont bien pénétré la mèche de cheveux jusqu'au fond du peigne.
- Faire glisser le peigne fin depuis le cuir chevelu vers l'extrémité de la mèche de cheveux.
- Examiner les cheveux par sections, d'un côté à l'autre de la tête et depuis la zone frontale jusqu'à la nuque.
- Porter une attention particulière à l'arrière des oreilles et à la nuque.
- Tremper le peigne fin dans l'eau chaude après chaque coup de peigne.

Pour enlever une lente qui résiste au peigne fin, on peut utiliser les ongles ou une pince à sourcils, en les faisant glisser le long du cheveu.

Le peigne fin et le peigne ordinaire doivent être nettoyés selon l'une des méthodes décrites ci-dessous.

• • • Nettoyage des objets personnels

Le risque de transmission par des objets personnels est minime, mais si vous recevez un avis de l'école ou du service de garde, traiter les effets personnels (literie, peignes, brosses à cheveux, chapeaux, casquettes et autres accessoires) régulièrement utilisés par la personne infestée selon l'une des méthodes suivantes:



- Faire tremper ces effets personnels dans un shampoing contre les poux (non dilué) pendant 5 à 10 minutes.
- Faire tremper ces effets personnels dans l'eau chaude (environ 65 °C ou 150 °F) pendant 5 à 10 minutes.
- Mettre les vêtements dans la sécheuse au réglage chaud, pendant 20 minutes.
- Faire nettoyer les vêtements à sec.
- Entreposer ces effets personnels pendant 10 jours dans un sac de plastique fermé hermétiquement.

On déconseille fortement de vaporiser des insecticides dans la maison, sur les meubles ou sur les autres objets de l'environnement. Cette mesure est inefficace pour le contrôle des poux de tête. De plus, elle peut représenter un risque important pour la santé des personnes et des animaux exposés de cette façon à un produit potentiellement toxique. Les tapis et divans peuvent être nettoyés avec un aspirateur.

Le présent document peut être consulté dans la section *Documentation* du site Web du ministère de la Santé et des Services sociaux à l'adresse suivante :

 Québecca

Dépôt légal Bibliothèque nationale du Québec, 2018 Bibliothèque et Archives Canada, 2018 ISBN 978-2-550-81578-5 (version imprimée) ISBN 978-2-550-81579-2 (version PDF)

Tous droits réservés pour tous pays. La reproduction, par quelque procédé que ce soit, la traduction ou la diffusion de ce document, même partielle sont interdites sans l'autorisation présible des Publications du Québec. Cependant, la reproduction partielle ou complète du document à des fins personnelles et non commerciale est permés, uniquement sur le tertinier du Québec et à condicion d'en mentionnel a source.



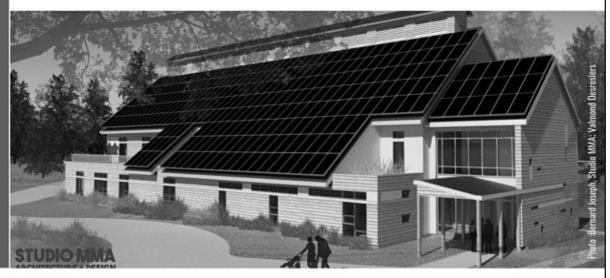
Campagne de financement

Centre d'interprétation écoénergétique

Afin d'ouvrir Chouette à voir! à l'année, l'UQROP construira un centre d'interprétation écoénergétique. En toute saison, vous pourrez profiter d'un lieu pour aller marcher en forêt, présenter les oiseaux de proie à votre famille et vos amis!







L'UQROP a besoin de votre contribution pour compléter le financement de cette construction.

Tous les montants sont importants!

Vous pouvez donner:

- · en utilisant le code QR;
- en allant sur le site www,ugrop.qc.ca et cliquant sur DON;
- en complétant le coupon ci-dessous et l'accompagner d'un chèque!
 *Vous recevrez un reçu fiscal pour les dons de plus de 20\$
 LES OISEAUX DE PROIE ET L'HOROP VOUS REMERCIE!

*			
~	Je contribue à la campagne <i>Chouette à voir!</i> fait son nid		
Nom _	Prénom		
Adresse _	Code postal		
1			
	Retournez à : UQROP, C.P. 246 Saint-Hyacinthe Qc J2S 7B6		







PRENONS LE VIRAGE DE L'HERBICYCLAGE!

Saint-Hyacinthe, le 6 juillet 2022 – Tout au long de l'été, il est possible de conserver notre pelouse verte et en santé, sans frais ni effort, en adoptant des habitudes écoresponsables et respectueuses de l'environnement.

La Régie intermunicipale d'Acton et des Maskoutains vous propose de prendre simplement le virage de l'herbicyclage qui consiste à laisser les rognures de gazon sur la pelouse, après la tonte.

FERTILISER ET PROTÉGER SON TERRAIN GRATUITEMENT ET SANS EFFORT

L'herbicyclage offre plusieurs avantages. Il permet, notamment, une fertilisation organique du sol. Effectivement, en se décomposant en 24 à 48 heures, les rognures laissées au sol libèrent de l'eau et des éléments nutritifs qui se transforment en engrais naturel. Voilà qui réduit le recours aux fertilisants chimiques et la fréquence d'arrosage des terrains! En outre, notre pelouse naturellement fortifiée résistera mieux à la

i'herbicycle AVANTAGES HERBICYCLAGE J'obtiens un gazon plus vert sans effort technique qui Je produis un engrais consiste à naturel pour mon terrain laisser les Je diminue la fréquence d'arrosage de ma pelouse rognures de et préserve son humidité, augmentant sa résistance gazon sur la aux maladies pelouse après Je réduis l'émission de gaz à effet de serre engendrée par la tonte le transport de la matière RÉGIE -INTERMUNICIPALE

sécheresse, aux maladies et aux insectes. L'automne venu, pensons à tondre les feuilles mortes en même temps que le gazon et à laisser les résidus au sol afin d'augmenter la résistance de ce dernier pendant la période hivernale.

CHOISISSONS SIMPLEMENT L'ÉCORESPONSABILITÉ

Puisque nous n'avons plus besoin de récupérer les rognures ou de les mettre dans le bac de matières organiques, oublions le raclage, l'arrosage et la gestion des résidus de gazon! Herbicycler nous permet non seulement d'économiser du temps, mais aussi de l'eau potable et des sacs.

Il nous suffit, pendant la tonte, de retirer le sac qui recueille normalement les rognures pour les laisser tomber au sol. Les tondeuses munies d'une lame déchiqueteuse sont normalement les plus adéquates pour l'obtention d'un résultat optimal.

La Régie tient à rappeler quelques trucs faciles pour devenir un pro de l'herbicyclage :

- 1. Maintenir la lame de la tondeuse bien affûtée.
- 2. Éviter de tondre en période de sécheresse;
- 3. Tondre la pelouse à 5 cm (2 po) de hauteur lors des première et dernière tontes annuelles, et à 7,5 cm (3 po) le reste de l'année, afin de favoriser son enracinement;

Bon été et profitez pleinement de votre belle pelouse!

Source: Réjean Pion, directeur général

www.riam.quebec



PARRAINAGE CIVIQUE DES MRC D'ACTON ET DES MASKOUTAINS

Quand BÉNÉVOLER rime avec AMITIÉ.

Faire du bénévolat procure fort probablement un peu plus de sens à la vie de n'importe qui, mais avec le mouvement du Parrainage civique, ça apporte en plus une belle amitié! Dans la MRC c'est 12 filleul(e)s qui attendent d'avoir un parrain ou une marraine avec qui partager des activités et des intérêts communs. Un jumelage qui brise ainsi l'isolement et favorise l'inclusion sociale de personnes ayant à composer avec une limitation, mais aussi avec encore certains préjugés tenaces. Viens t'informer sur le rôle de parrain au 450-774-8758 ou sur parrainagecivique.org Nous sommes aussi sur Facebook et Instagram! Ensemble, on rend le monde plus inclusif, durable et on grandit!



MIEUX TRIER C'EST MIEUX RECYCLER!





AUTRES SERVICES

Pour plus de détails, consultez le www.riam.quebec

Écocentres (mi-avril à fin novembre)

Vendredi à dimanche à Saint-Hyacinthe (8 h 30 à 16 h 30) 1880, rue Brouillette Les remorques de plus de 4 pi X 8 pi ne sont pas acceptées à Saint-Hyacinthe. Samedi à dimanche à Acton Vale (8 h 30 à 16 h 30) 68, rue Noël-Lecomte Les remorques de plus de 5 pi X 10 pi ne sont pas acceptées à Acton Vale.

Gros rebuts (3 collectes par année)

Objets d'usage domestique trop gros pour être placés dans le bac roulant, déposés en bordure de rue, la veille de la collecte. De 7 h à 19 h, le jour prévu au calendrier

Les petits résidus, même déposés dans des sacs ou des boites, et les matériaux de construction ne sont pas acceptés.

Résidus domestiques dangereux

Les samedis 28 mai et 10 septembre 900, rue Turcot, Saint-Hyacinthe (8 h 30 à 16 h 30) Le samedi 17 septembre 940, rue du Centre, Saint-Jude (7 h 30 à 11 h) 1505, 3° Avenue, Acton Vale (13 h à 16 h 30)

Vidange des installations septiques

Aux deux ans, de mai à octobre, selon le circuit déterminé par la Régie.
Il est important de maintenir vos coordonnées à jour à la Régie.
Dégager entièrement les couvercles pour éviter des frais de déplacement inutile.

Pour toute question ou commentaire, veuillez communiquer avec la Régie au 450 774-2350.

MATIÈRES ADMISSIBLES



LIVRES JEUNESSE:

Bibliothèque de Saint-Valérien

960 chemin de Milton – 450-549-2895 (Boîte vocale) Facebook (bibliothèque municipale de St-Valérien de Milton)

Voici la liste des nouveautés pour le mois de juillet 2022. Vous avez jusqu'au samedi 23 juillet 2022 pour venir faire votre sélection avant les vacances.

*** LA BIBLIOTHÈQUE PREND DES VACANCES ET SERA FERMÉE DU 24 JUILLET AU 6 AOÛT 2022. NOUS SERONS DE RETOUR LE MERCREDI 10 AOÛT 2022.

Toute l'équipe de la bibliothèque (Hélène, Vicky et moi) vous souhaitons de bonnes vacances estivales.

Line Labonté, responsable de la bibliothèque

	VRES JEUNESSE :	
-	M. Chatouille	Roger Hargreaves
-	P'tit loup sauve la planète	Orianne Lallemand
-	P'tit Garçon Le métro d'Enzo	Nathalie Bélineau
-	Pat'Patrouille Vroum vroum, tous à la resc	
-	Lili et Louis un deuxtrois	Peter Curry
-	Ne touche jamais un dinosaure qui fait pop!	Marie-Eve Boucher
-	Pat'Patrouille Mon premier cherch et trouve	e Karine Blanchard
-	Dora C'est l'heure d'aller au lit!	
-	Je lis avec Splat Splat et la visite médicale	t Rob Scotton
-	Cajoline à la garderie	François Daxhelet
-	Non, non et encore non!	Marypop
-	Des monstres	Léo-James Lévesque
-	Sur le bout de la langue	Alain M. Bergeron
-	Le pois chiche	Jory John
-	Je ne suis pas une poule mouillée!	Sylvie Roberge
-	Le carnet de Julie Être optimiste	Julia Gagnon
-	Merci, maman!	Matt Cosgrove
-	Une journée	Maliasa Laganagua
_	magique	Melissa Lagonegro
-	Blanche-Neige et les Sept Nains	
-	Blanche-Neige et les	
-	Blanche-Neige et les Sept Nains Petite Taupe et le	Clotilde Gaudelus
-	Blanche-Neige et les Sept Nains Petite Taupe et le mystérieux inconnu La course de	Clotilde Gaudelus Orianne Lallemand
	Blanche-Neige et les Sept Nains Petite Taupe et le mystérieux inconnu La course de petits bateaux De petit à grand Charles Darwin Mon grand livre d'animaux de	Clotilde Gaudelus Orianne Lallemand Fred Pellerin Maria Isabel Sanchez Vegara
	Blanche-Neige et les Sept Nains Petite Taupe et le mystérieux inconnu La course de petits bateaux De petit à grand Charles Darwin Mon grand livre d'animaux de	Clotilde Gaudelus Orianne Lallemand Fred Pellerin Maria Isabel

-	Mon Mini Big à moi King crotte	Richard Petit	
-	Les Mopettes T,1 À la poursuite du scooter jaune	Marie Potvin	
_	Mon Big à moi Fidji et ses drôles d'amimaux!	Marilou Addison	
-	Trio frayeur Passepeur T.6	Richard Petit	
-	Forfight Bataille fatale	Carine Paquin	
-	Raconte-moi T.47 Félix Auger-Aliassime	Johanne Mercier	
-	Album Garfield T.39	Jim Davis	
-	Les expériences de Mini-Jean T.4	Alex A.	
-	Stranger things Erica la grande	Danny Lore	
-	Les Mythics T.8 Saint-Pétersbourg	Patrick Sobral	
=	Mortelle Adèle T.18 Toi, je te zut!	Mr Tan	
-	Ariol T.7 Le maître chien	Emmanuel Guibert	
-	Les Légendaires Origines T.1 Danaël	Patrick Sobral	
LIVRES ADOLESCENTS ET ADULTES :			
_	Hackers	Isabelle Roy	

-	Feu d'ange T.3 Des ombres dans le silence	Courtney Allison Moulton
-	Les âmes perdues T.3 Les Créateurs	Tiffany Truitt
-	Les gardes de la terre des ombres T.2 La Fract	ure Sarah Fine
-	Magie noire T.1 Charme malicieux	Anya Bast
-	La Mystérieuse affaire d'Echo Falls	Peter Abrahams
_	Prodigieux	Kenneth Oppel

- Les héritiers T.1 La princesse de papier Erin Watt

- Délivrance T.3 La résolution Chantale d'Amours

Homicide point ne sera? Jean-Pierre Chartrand

Aucun frais pour devenir membre si vous demeurez à Saint-Valérien.

HEURES D'OUVERTURE

Mercredi de 15h00 à 16h30 et de 18h30 à 20h00

Jeudi de 18h30 à 20h00 Samedi de 9h30 à 11h30

Prêt maximum : 5 livres Durée du prêt : 3 semaines

Amende: 0.25¢ / document / jour ouvert

=	Belles T.2 Blanc hiver	Jen Calonita
-	Eva Braun	Jean-Pierre Charland
=	Rumeurs d'un villaç T.2 L'heure des choi	x Marylène Pion
-	Sur la route du taba T,1 Le temps des récoltes	ec France Lorrain
-	Sur les berges du lac Brûlé T.1 Le vieil ours Co	olette Major-McGraw
-	Anaïs	Mélanie Calvé
-	L'appart des amours perdus	Catherine Bourgault
-	Blind date L'amour est-il vraiment aveu	igle? Sylvie G.
-	Tout va bien aller, Béatrice!	Mélanie Cousineau
-	Club des dames d'argent T.1 Avant	Dominique Drouin
-	Mères sans surveillance	JoÈve Dupuis
-	Sur le quai des gare	es Pascal Cloutier
-	Une promesse pour Alice	Éliane Saint-Pierre
-		ancine Carthy Corbin
-	9 T.3 Noa	Marc Levy
-	Jeu d'enfant	Danielle Steel
-	Dans l'ombre de Clarisse	Madeleine Robitaille
-	La vraie nature Le l	ivre du chalet Jean-Philippe Dion
-	Hector Toe Blake	Léandre Normand
-	Le fabuleux pouvoi de vos gènes	r Deepak Chopra
-	Les chiens	Patrice Godin
-	Âmes animales	J.R. Dos Santos
-	Sang troubles	Robert Galbraith
-	Sel	Jussi Adler Olsen





Communauté chrétienne St-Valérien

Mercredi 10 août

INSCRIPTIONS AUX PARCOURS

DE CATÉCHÈSE de 17h à 19h



Intentions de messe

août 0 : 2022

Dimanche 7 août 10h45 Liturgie de la parole

FÊTE FAMILIALE

Dimanche 14 août de 11h30 à 16h

sur le terrain de l'église

DÎNER HOT DOG ET MAÏS GRATUIT!
JEUX GONFLABLES POUR LES ENFANTS.
PRÉSENCE DU BAR LAITIER 39 COTTES AD CAVADO

Apportez vos chaises et vos breuvages.

L'événement aura lieu beau temps, mauvais temps puisqu'en cas de pluie les activités seront déplacées dans la salle municipale.

Plusieurs entreprises et organismes de votre village seront sur place afin de mieux se faire connaître.

Vous désirez mettre de l'avant votre entreprise ou votre organisme établi à St-Valérien?

Contactez Mélanie au 450-501-1930.

Dimanche 14 août 10h45

Percy St-Jacques x Linda & Daniel Brunelle
Gabrielle Marquis x la succession
Lucille Roy Désourdy x assistance aux funérailles
Denis Harnois x assistance aux funérailles
Gérard & Bernard Désourdy x Linda Désourdy
Richard Normandin x Martine Dupré
Jules Dépôt x la succession

Dimanche 21 août 10h45 Liturgie de la parole

Dimanche 28 août 10h45

Gabrielle Marquis x la succession

Marcel Brunelle x assistance aux funérailles
Lise Cusson x Gilles Cusson

Robert Delorme x assistance aux funérailles Marcelle Lambert x assistance aux funérailles Lucille Roy Désourdy x assistance aux funérailles Jules Dépôt x la succession

BÉNÉVOLES RECHERCHES

Vendredi 23 septembre PARTY LANCEMENT DES CATÉCHÈSES 19h00 Catéchèse Jamiliale
Saviez-vous qu'une formule personnalisée de

Saviez-yous qu'une formule personnais catéchèse existe? En effet, la catéchèse familiale est possible dans notre paroisse. Flexible et adaptée aux réalités quotidiennes, elle permet de cheminer au rythme des disponibilités familiales. Contactez-nous pour de plus amples renseignements, Mélanie Leclerc 450-501-1930, Réal Lacharité 450-230-5411.

L'HORTICULTURE ET L'AGRICULTURE

En été, plusieurs personnes trouvent leur bonheur en travaillant dans la terre, en s'occupant de leurs fleurs et de leur potager. Cet intérêt m'est souvent mentionné en rencontre par des clientes et clients qui souhaitent en connaître davantage sur les professions et formations liées à l'agriculture et à l'horticulture.

À cet égard, les citoyens de la MRC des Maskoutains sont chanceux d'habiter dans cette région qui constitue une technopole agroalimentaire. Une technopole est un centre urbain disposant de structures de recherche et d'enseignement technique, ainsi que des industries de pointe. À ce titre, nous retrouvons notamment la seule faculté de médecine vétérinaire francophone au Québec. L'Institut de technologie agroalimentaire est également présent, et offre plusieurs formations techniques intéressantes pour les amoureux de la nature.

Du côté de la formation professionnelle, l'École professionnelle de Saint-Hyacinthe (EPSH) offre une variété de programmes dans ce secteur. On y retrouve : grandes cultures, horticulture et jardinerie, production animale, production horticole, réalisation d'aménagement paysager et lancement d'une entreprise agricole. Ces formations sont d'une durée variant de 1035 à 1335 heures.

Que ce soit en vue d'un retour aux études dans l'un de ces programmes ou pour explorer vos intérêts et compétences, il est possible de bénéficier gratuitement de l'accompagnement d'une conseillère en information scolaire et professionnelle,



et ce, dans chaque municipalité de la MRC. Ce projet est mis en œuvre grâce à un partenariat entre la MRC des Maskoutains et le Service d'accueil, de référence, de conseil et d'accompagnement (SARCA) du Centre de services scolaire de Saint-Hyacinthe (CSSSH). Les services sont offerts durant toute la saison estivale. Profitez-en!

Audrey Gatineau

Conseillère en information scolaire et professionnelle audrey.gatineau@csssh.gouv.qc.ca 450 773-8401, poste 6731



f Audrey Gatineau Pro



Québec 🚟

PUBLICITÉ









774, Grande Ligne Réal Couture, prop. Saint-Valérien (Qc) Tél.: (450) 549-2320 Cell.: (450) 278-2321 JOH 2B0











 RENÉ CUSSON rene@gcusson.ca

- FABRICATION DE CYLINDRES
- SYSTÈME HYDRAULIQUE
- BOYAUX ET RACCORDS
- ATELIER MÉCANIQUE

1391, rue Des Peupliers Saint-Valérien, QC JOH 2B0

www.gcusson.ca

T. **450 549-2325** F. 450 549-2992





